

#  
**HORS -  
SÉRIE**

**Été  
2021**

# M18

**Le magazine de la Mairie du 18<sup>e</sup>**

**AGENDA ESTIVAL**

# **Que faire cet été à Paris18 ?**

**ÉVÉNEMENTS TOUT  
PUBLIC**

page 4

**Culture, sport,  
animations  
diverses**

**SÉANCES DE CINÉMA  
PLEIN-AIR**

page 8

**UN ÉTÉ À ÉOLE**

page 9

**RENDEZ-VOUS  
JEUNESSE, FAMILLE,  
PETITE-ENFANCE**

page 10



**18<sup>e</sup>  
MAIRIE**

## REFLEX

### UN FICHER POUR PROTÉGER LES PLUS FRAGILES

Ce dispositif de la Ville de Paris permet aux habitantes et aux habitants de plus de 65 ans en situation de handicap, ou avec des problèmes de santé, mais également aux personnes isolées de bénéficier d'un accompagnement régulier pour vivre au mieux les épisodes de fortes chaleurs.

Les inscriptions s'effectuent par téléphone en composant le 3975 ou en ligne sur [paris.fr/reflex](http://paris.fr/reflex)



© Juliette Jem

## 114 000

### DOSES DE VACCIN

**ont été administrées dans le centre de vaccination de la Mairie du 18<sup>e</sup>. Merci aux professionnels de la Communauté Professionnelle Territoriale de Santé et aux agents publics mobilisés**

## FORTES CHALEURS

MIEUX SE PRÉPARER,  
MIEUX SE PROTÉGER



## LABEL FABRIQUÉ À PARIS 5<sup>E</sup> ÉDITION

© Ville de Paris

*Les candidatures pour le Label Fabriqué à Paris sont ouvertes jusqu'au 24 septembre. Valorisant le savoir-faire de l'artisanat parisien, sa richesse et sa diversité, ce concours distingue chaque année des produits fabriqués sur le territoire, dans une variété de catégories.*

*Pour candidater, rendez-vous sur [www.paris.fr](http://www.paris.fr)*

### OPÉRATION NIDS DE POULE

Jusqu'au 18 juillet, habitantes et habitants sont invités à signaler les nids de poule sur l'application Dans Ma Rue. Ces cavités formées sur la chaussée peuvent représenter une source d'endommagement des véhicules, mais également un danger pour tous les usagers de la route. Cette opération de recensement permettra aux services de voirie d'évaluer les nids de poule à traiter en priorité et de procéder à un ensemble de travaux de grande ampleur dès septembre.

Pour procéder au signalement, il est nécessaire d'effectuer le cheminement suivant sur Dans Ma Rue : Voirie et espace public > Chaussées > Revêtement manquant

### DES SQUARES EMBELLIS

Les rénovations des squares Léon et Léon Serpollet sont deux projets lauréats du Budget Participatif Parisien. Au mois de juin, deux réunions publiques se sont tenues pour présenter les aménagements qui y seront effectués à partir de septembre, pour permettre à chacune et chacun de profiter d'espaces de nature en ville embellis.

édito

# Éric Lejoindre

## MAIRE DU 18<sup>E</sup>

Madame, Monsieur,

C'est le retour de l'été : une saison tant attendue qui nous fait du bien, un temps dont nous avons toutes et tous besoin pour nous retrouver.

Comme chaque année, nous avons eu à cœur de vous proposer un été animé dans le 18<sup>e</sup>. C'est en ce sens que nous avons travaillé avec les nombreuses associations locales pour vous proposer un beau programme d'animations, autour des arts et de la culture, du sport, de la fête et des rencontres. Ces structures, ancrées dans le territoire, ont fait preuve d'une très forte volonté commune pour répondre aux besoins des habitantes et habitants du 18<sup>e</sup>. Je souhaite ainsi les remercier pour leur engagement infaillible. Spectacles de danse, concerts, représentations théâtrales, diffusions de cinéma en plein air, ateliers : un programme varié dans lequel nous pouvons toutes et tous nous y retrouver.

Quel bonheur également de profiter de la réouverture des nombreux lieux culturels du 18<sup>e</sup> et d'ailleurs. Cet été est l'occasion de leur rendre visite à nouveau, de les soutenir, de profiter de leurs spectacles et expositions, parfois de leurs cafés et de leurs espaces extérieurs.

Cet agenda estival fait vivre le 18<sup>e</sup> dans son ensemble, dans chacun de ses quartiers. Le parc Chapelle Charbon et les Jardins d'Eole ont ainsi fait l'objet d'un important travail de coordination. A la Goutte d'Or, le sens de la fête que nous connaissons sera bien au rendez-vous, tout comme autour des Portes, sur la Butte Montmartre, dans le quartier des Amiraux-Simplon, sur la Butte Montmartre ou encore aux Grandes-Carrières.- Au plaisir de vous y croiser et d'échanger.



**« Cet agenda estival fait vivre le 18<sup>e</sup> dans son ensemble, dans chacun de ses quartiers. »**

Profitons de l'été dans ce 18<sup>e</sup> que l'on aime, dans chacun de nos quartiers : il fait bon de se retrouver !

Bel été à toutes et tous.

# Tout public

Les horaires de ces événements peuvent être susceptibles de changer.  
Rendez-vous sur [mairie18.paris.fr](http://mairie18.paris.fr) avant de vous déplacer

## Culture

### LES COURS D'ÉCOLES EN FÊTE

Ateliers ludiques de la cité de l'économie  
10, 17, 24, 31 juillet – de 10h à 13h

**Ecole Amiraux**  
7, 14, 21 et 28 août

**Collège Aimé Césaire**  
[www.mairie18.paris.fr](http://www.mairie18.paris.fr)

### CLIGNAN'COOL LA SIERRA PROD

Projections, spectacles, exposition  
Juillet, août – du mercredi au dimanche  
à partir de 13h

32 – 34 avenue de la Porte de Clignancourt

### EXPOSITION FABLES SUBIES CODEX URBANUS

**Rue Belliard : Hasard Ludique – rue  
Vauvenargue / La Recyclerie – rue du  
Ruisseau**

[www.mairie18.paris.fr](http://www.mairie18.paris.fr)



### EXPOSITION DERRIÈRE LE MASQUE - ZAÏNA

**Square Bleustein-Blanchet**

[www.mairie18.paris.fr](http://www.mairie18.paris.fr)

### EXPOSITION DANS LES TÊTES DE STÉPHANE BLANQUET

Jusqu'au 2 janvier 2022

**Halle Saint Pierre – 2, rue Ronsard**  
[www.hallesaintpierre.org](http://www.hallesaintpierre.org)

### EXPOSITION ZONE FRANCHE

Jusqu'au 1er août 2021

**Institut des Cultures d'Islam – 19, rue Léon**  
[www.institut-cultures-islam.org](http://www.institut-cultures-islam.org)

### EXPOSITION LE PARIS DE DUFY

Jusqu'au 12 septembre 2021

**Musée de Montmartre – 12, rue Cortot**  
[www.museedemontmartre.fr](http://www.museedemontmartre.fr)

### EXPOSITION OXYGEN

Tous les jours de 14h à 19h

**Echomusée – 21, rue Cave**

### EXPOSITION L'ŒIL QUI MARCHE DE WANG BING

Jusqu'au 14 novembre 2021

**Le BAL – 6, impasse de la Défense**

### CONCERTS – FGO BARBARA

2, 9, 16 et 23 juillet de 14h à 23h

**Place Cheikha Remitti**

### APRÈS-MIDI SOUS LES ARBRES LIBRAIRIE DES ABBESSES

Du 7 au 30 juillet

Programmation : [www.librairiedesabbesses.fr](http://www.librairiedesabbesses.fr)

### CONCERTS ACOUSTIQUES PIÈCES À EMPORTER

12 et 30 juillet le 20 août à 15h30

**Square de Jessaint**

#### RETROUVONS LES LIEUX CULTURELS...

pour découvrir  
expositions,  
concerts, spectacles,  
ou partager  
un moment de  
convivialité !

Le 360 Music  
Factory propose  
des concerts tout  
l'été. L'Institut des  
Cultures d'Islam et  
la Halle Saint Pierre  
proposent également  
des expositions  
et événements  
variés. Sur la Petite  
Ceinture, Le Hasard  
Ludique affiche une  
programmation  
haute en couleur.  
En septembre, on  
ne manquera pas le  
festival Fabrique !  
A La Recyclerie,  
retrouvons-nous  
pour un café ou des  
ateliers, brocantes,  
sensibilisation à la  
biodiversité...



© Juliette Jem

**THÉÂTRE EN RADE – CULTURE SUR COUR / ATELIERS COMME À LA MAISON**

8 juillet à 20h30

*Terrasse du café La Piscine – 33, rue Boinod*

16 juillet à 20h

*Le Bar Commun – 135, rue des Poissonniers*

27 juillet à 18h30

*La Terrasse – 73, rue Marcadet*

**CONCERTS HORS LES MURS LES 3 BAUDETS**

14 et 21 juillet, 25 août à 19h30

*Arènes de Montmartre*

Réservations : [www.lestroisbaudets.com](http://www.lestroisbaudets.com)

**SPECTACLE FAIRE MIROITER L'AUTRE**

16 juillet à 20h30

*Institut des Cultures d'Islam – 19, rue Léon*

[www.institut-cultures-islam.org](http://www.institut-cultures-islam.org)

**SAMA CINEMA LA NUIT DU MOURIDE**

17 juillet à 20h30

*Institut des Cultures d'Islam – 19, rue Léon*

[www.institut-cultures-islam.org](http://www.institut-cultures-islam.org)

**THÉÂTRE ITINÉRANT GABY SOURIRE**

22 juillet à 20h

*Rue Maxime Lisbonne*

29 août à 15h et à 18h

*Rue Cheikha Remitti*

**SPECTACLE DE TANGO CAMBALACHE**

25 juillet de 18h à 22h

*Parvis de l'Église Saint-Bernard*

**FESTIVAL RHIZOMES L'ONDE ET CYBÈLE**

Du 1er au 8 août

*Dans les parcs et jardins du 18e*

[www.festivalrhizomes.fr](http://www.festivalrhizomes.fr)

**DÉAMBULATION ARTISTIQUE COMPAGNIE MPDA**

25 et 26 août à 18h

*Départ rue Moussorgski*

**DÉAMBULATION ARTISTIQUE MAISON DE LA CONVERSATION**

28 août à 14h

*Mail Binet*

**« TOUJOURS VIVANTE » LES TÊTES CHERCHEUSES**

Lectures d'écrivaines illustres sur le lieu de leurs sépultures

28 août à 14h45

*Cimetière de Montmartre*

*20, avenue Rachel*

**SPECTACLE DE DANSE CIE HÉLIOTROPION**

30 août à 17h

*Square Raymond Queneau*



## Sport et danse

### PARIS SPORT DIMANCHE

Cours gratuits et sans inscriptions  
Tous les dimanches de 10h à 12h  
**Square Charles Hermite**

### ATELIERS DE DANSE COMPAGNIE RÉSONANCE

**Danse Africaine**  
12 juillet, 12 et 26 août à 19h  
**Mail Binet**  
16 et 30 juillet à 19h  
**Place Blémont**  
19 et 21 juillet à 19h, 25 août à 16h  
**Mail Belliard**  
**Danse Afro-beat**  
5 juillet à 18h, 20 juillet à 19h, 17 août à 16h  
**Mail Binet**  
9 juillet à 19h  
**place Blémont**  
29 juillet à 19h et le 11 août à 16h  
**mail Belliard**  
**Danse urbaine**  
13 et 27 juillet, 10 et 24 août à 19h  
**Mail Binet**  
23 juillet à 19h  
**rue Francis de Croisset**  
18 août à 16h  
**Mail Belliard.**

### DANSE IN SITU - LES LAACCS

Du 6 au 22 juillet de 16h à 20h  
**Square Rachmaninov**  
Du 12 au 16 juillet de 16h à 20h

**Parc Chapelle Charbon**  
Du 18 au 22 juillet de 16h à 20h  
**Chapelle International**  
Du 17 au 21 août de 16h à 20h  
**Résidence Valentin Abeille**  
Du 24 au 28 août de 16h à 20h  
**Square Charles Hermite de**  
Du 25 au 29 août de 15h à 19h  
**Square Louise de Marillac**  
Atelier danse – Cie La Halte Garderie  
**7 juillet de 14h à 17h**  
**Esplanade Nathalie Sarraute**

## Bibliothèques hors-les-murs

**Bibliothèque Vaclav Havel**  
Du 3 juillet au 28 août, le samedi de  
10h30 à 12h30  
**Esplanade Nathalie Sarraute**

**Bibliothèque Maurice Genevoix**  
Du 3 au 31 août, du mardi au jeudi de  
16h30 à 17h30  
**Square Rachmaninov**

**Bibliothèque de la Goutte d'Or**  
Du 1er au 29 juillet, le jeudi de 10h à  
11h et le mardi de 15h30 à 17h  
**Square Léon**

**Bibliothèque Robert Sabatier**  
Du 8 juillet au 26 août, le mercredi de  
16h à 18h  
**Square Clignancourt**  
Le jeudi de 10h à 12h  
**Square Léon Serpollet**  
Le samedi à 16h  
**Devant la bibliothèque – 29, rue Hermel**

**Bibliothèque Jacqueline de Romilly**  
Tous les samedis de 10h à 11h15  
**Jardin René Binet**



**PROGRAMMATION  
DES BIBLIOTHEQUES**  
Les bibliothèques  
proposent de  
nombreuses activités  
tout au long de l'été.  
Retrouvez toutes  
leurs actualités sur  
les pages Facebook  
dédiées.



## Ateliers, animations et festivités

### ACCUEIL GOUTTE D'OR

Sports, jeux, arts plastiques, espaces familles  
Juillet, le lundi et le mercredi après-midi  
Rue de Laghouat, rue Maxime Lisbonne

### JEUX – NEW TEAM

Juillet août, tous les jours de 14h à 18h  
Kiosque Citoyen – 17, rue Bernard Dimey

### CAFÉ RÉPARATION LE POULPE – ACCORDERIE

2 et 9 juillet à 14h  
Placette Blémont

### ANIMATIONS - ENS TORCY

3 juillet de 11 à 17h  
Jardin Rosa Luxembourg  
6 et 7 juillet de 14h à 17h  
2, rue de Torcy  
8 et 9 juillet de 14h à 17h  
Square Rachmaninov  
10, 15, 16 et 17 juillet de 15h à 18h  
Résidence Raymond Queneau

### ANIMATIONS - MAISON BLEUE

7, 13 et 23 juillet, du 2 au 6 août et du  
9 au 13 août dès 14h  
23 juillet de 9h à 11h : Banquet citoyen  
organisé par la Maison Bleue, la Maison de la  
Conversation et ATD Quart Monde  
Mail Binet

### SPORT ET CULTURE AVENIR PLUS

7, 9, 12, 16, 19, 22 et 23 juillet, 26 et  
28 août  
Jardin du 142, rue des Poissonniers  
8, 12, 14, 19 et 23 juillet  
Cité Traeger

### PARIS ANIM' HÉBERT

Bulles de savon géantes  
7 juillet de 14h à 16h

Ateliers bambous  
21 juillet de 14h à 16h  
Jeu de piste sur arbres  
28 juillet de 14h à 16h  
Square Rachmaninov

### JOURNÉE FESTIVE

ZZ Spectacle, MonBlémont, Le Poulpe,  
l'Accorderie Paris18, Centre Social Belliard  
10 juillet de 14h à 20h  
Placette Blémont

### VIDE-GRENIER SIMPLON EN FÊTE

11 juillet  
Rue des Amiraux, rue de Clignancourt

### FUNK & SOUL – SIDY SEYE

11 juillet de 12h à 20h  
Square Carpeaux

### BAL MANDINGUE KACEKODE

13 juillet à 20h30  
Institut des Cultures d'Islam – 19, rue Léon  
[www.institut-cultures-islam.org](http://www.institut-cultures-islam.org)

### ATELIER D'ÉCRITURE

17 juillet de 11h à 13h  
Bibliothèque Goutte d'Or – 2-4 rue Fleury

### CHANTIER FESTIF ET EXPO COLLECTIF MU

23 et 24 juillet de 13h à 18h  
Square Charles Hermite

### JOURNÉE FESTIVE

Graines de Soleil – Lavoir Moderne Parisien  
24 juillet de 13h à 22h30  
35, rue Léon

### JARDINAGE – POTAGER VU

27, 28, 29, 30 juillet, 3, 4, 5, 6 août de  
14h à 17h  
Parc Chapelle Charbon

### MERCREDIS DU TALUS – CENTRE SOCIAL CAF BELLIARD

11, 18 et 25 août de 14h à 18h  
135, rue Belliard



**HYPER FESTIVAL**  
Une programmation  
culturelle  
étouffée réunit les  
établissements  
culturels de la Ville  
de Paris, les festivals  
et événements  
artistiques pour cet  
été 2021. L'Hyper  
Festival, c'est une  
programmation  
estivale composée  
de plus de 465  
événements.  
Programmation à  
découvrir sur  
[hyperfestival.fr](http://hyperfestival.fr)

De nombreuses projections en plein air sont prévues. Découvrez la programmation estivale pour de belles soirées de cinéma.

## Paris18 fait son cinéma

### FESTIVAL 1001 IMAGES

*Aya de Yopougon, de Marguerite Abouet et Clément Oubrerie*  
9 juillet à 22h  
Square Rachmaninov

*Papicha, de Sonia Meddour*  
16 juillet à 22h  
Parc Chapelle Charbon

*Lamb, de Yared Zeleke*  
22 juillet à 22h  
Square du 21 avril 1944

*Wallay, de Berni Goldblat*  
28 août à 21h  
Place des artistes

### FESTIVAL CINÉSCALE

*Lamb, de Yared Zeleke*  
12 juillet à 21h30  
Jardins d'Éole

*Central Do Brasil, de Walter Salles*  
11 août à 21h30  
Jardin René Binet

*Une affaire de famille, de Hirokazu Kore-eda*  
25 août à 21h30  
Square Carpeaux

*Side Walk Stories, de Charles Lane*  
1er septembre à 21h  
Square Louise Michel

*Va, vis et deviens, de Radu Mihaileanu*  
28 août à 21h30  
11, rue Affre

### FESTIVAL GARE AUX DOCKS

Du 9 au 26 août

La Recyclerie – 83, boulevard Ornano

[www.larecyclerie.com](http://www.larecyclerie.com)

### PROJECTIONS LA SIERRA PROD

Juillet et août, du mercredi au vendredi de 12h à 20h, le samedi de 12h à minuit.

Square du 122, rue des Poissonniers



© Simon Lemarchand

# Un été à Éole

## **BUVETTE DE L'APSAJ**

Du mercredi au dimanche de 11h à 20h

Paëlla Party : 14 juillet de 11h à 19h

## **PIQUE-NIQUE CITOYEN**

10, 17, 24 et 31 juillet, 7, 14, 21, 28

août, 4 septembre de 13h à 15h

## **FUNK, SOUL ET R&B –SIDY SEYE**

10 juillet de 14h à 19h

## **CAPOEIRA – JOGAKI**

11, 18, 25 juillet de 14h à 15h30

## **PROJECTION "LAMB"**

de Yared Zeleke

12 juillet à 21h30

## **BAL DU 13 JUILLET**

13 juillet de 19h à 23h

[www.mairie18.paris.fr](http://www.mairie18.paris.fr)

## **PHOTO – CLICHÉS URBAINS**

13 et 15 juillet de 15h à 18h

## **GUINGUETTE DU GRAND PARQUET**

14, 16, 21, 22, 23, 28, 29 et 30 juillet  
de 17h30 à 21h

## **SPORT – APSAJ**

Du 15 au 18 juillet de 13h à 19h

Tournoi de basket le 16 juillet

Tournoi de foot – EGDO – le 17 juillet

Jeux en bois, boxe éducative le 18 juillet

## **ACTIVITÉS SPORTIVES – YARALÉ**

17, 24 et 25 juillet de 9h à 14h

à destination des mamans du quartier

## **JEUX SUR LES DROITS HUMAINS KORHOM**

17 et 19 juillet de 14h à 18h

## **CONCERT FANTASY ORCHESTRA**

18 juillet de 16h à 17h

## **BIBLIOTHÈQUE PIERRE HERGÉ HORS LES MURS**

20, 27 juillet, 3, 10, 17 août de 16h30 à  
18h15

## **CONTES - À FLEUR DE PEAU**

23 juillet à 16h30

## **THÉÂTRE ET CINÉMA LA DÉFERLANTE**

Du 23 au 28 juillet à 14h

Public féminin 15-25 ans

## **LUDOMOUV**

Du 3 au 15 août de 14h à 18h

## **OPTICIRQUE**

Spectacle de la Cie Pièces à Emporter

13 août à 16h

## **PARIS SOUS LES ÉTOILES**

Ouverture nocturne et observation d'étoiles par  
l'association française d'astronomie

13 août au soir



De nombreuses animations sont programmées aux Jardins d'Éole afin d'occuper pleinement cet espace et de permettre aux habitantes et habitants du quartier, mais aussi aux visiteurs, d'en profiter.

## **SPECTACLE REGARDS DANSÉS TIEWE ART**

20, 21 août à 18h

## **PROJECTION LA FABRIQUE DOCUMENTAIRE**

21 août à 21h

## **GRANDE KERMESSE DE LA FIN DE L'ÉTÉ**

27 août de 10h à 17h

## **PROJET VAGUER**

Spectacle de danse participatif

29 août à 11h

# Jeunesse

Les horaires de ces événements peuvent être susceptibles de changer.  
Rendez-vous sur [mairie18.paris.fr](http://mairie18.paris.fr) avant de vous déplacer



© Erwan Floch

## Sport

### PASS JEUNE

Ce dispositif de la Ville de Paris propose aux jeunes de 15 à 25 ans de profiter de nombreuses réductions et gratuits jusqu'au 30 septembre. Cinéma, sport, expositions... Rendez-vous sur [passjeunes.paris.fr](http://passjeunes.paris.fr)

### PARIS SPORT VACANCES

Activités sportives pour les 7-17 ans  
Inscriptions jusqu'au 24 août sur [www.paris.fr](http://www.paris.fr)

### BASKETBALL LA PELCHA

Juillet-août, le samedi et le dimanche de 16h à 21h

**Square Raymond Queneau**

### PARIS ANIM' BINET

**Animations sportives**  
Du 5 au 9 juillet de 10h à 18h  
Du 18 au 25 juillet de 10h à 13h  
**Square Marcel Bleustein - Blanchet**  
**Ateliers hip-hop**  
Du 12 au 16 juillet de 10h à 18h  
**Arènes de Montmartre**  
Du 19 au 30 juillet de 10h à 18h  
**Mail René Binet**

### LA FABRIQUE ROYALE

Juillet-août, tous les samedis

#### Square Carpeaux

Initiation au Double Dutch de 14h à 16h et  
Initiation au Breakdance de 16h à 18h

21, 28 juillet, 4, 11, 18 et 25 août

#### Parc Chapelle Charbon

Initiation au Litefeet de 14h à 16h et initiation à  
l'Electro de 16h à 18h

### ATELIERS SPORTIFS ET ARTISTIQUES – ADOS

Du 6 au 30 juillet, le mardi et le  
vendredi

**Square Léon**

### ATELIER HIP-HOP MOVE AND ART

Du 5 au 8 juillet de 17h à 19h

#### Résidence Valentin Abeille

Du 2 au 6 août de 17h à 19h

**Square Charles Hermite**

### CAPOEIRA VIOLA

19, 23 26 et 30 juillet de 16h à 19h

#### Parc Chapelle Charbon

12 et 16 juillet de 16h à 19h

#### Square Charles Hermite

19 et 23 juillet de 16h à 19h

#### Résidence Valentin Abeille

12, 15, 26, 28 et 29 juillet de 16h à 19h

**Jardins d'Éole**

### CAPOEIRA – JOGARI

Tous les mercredis de juillet et août de  
16h à 18h

**Square Carpeaux**

## Ateliers et animations

### BEST SUMMER - ADOS

Animations et jeux gratuits

À partir du 6 juillet les mardis et vendredi de 16h à 20h

**Square Léon**



### BARBÈS PLAGE – EPJ LA SALLE

21 et 28 juillet et 4 et 11 août de 15h à 19h

**Parvis de l'église Saint Bernard**

### ATELIERS SCIENTIFIQUES LES PETITS DÉBROUILLARDS

de 6 à 12 ans

Du 5 au 9 juillet de 15h à 18h

**Résidence Valentin Abeille**

Du 12 au 16 juillet de 15h à 18h

**Résidence Raymond Queneau**

### ATELIERS ARTISTIQUES CURRY VAVART

Du 6 au 10 juillet et du 15 au 25 juillet de 15h à 18h

**Résidence Raymond Queneau**

3, 19 et 26 juillet de 16h à 20h

**Square Charles Hermite**

### ANIMATIONS RADIO RAPTZ

8 et 9 juillet

**Square Rachmaninov**

10 juillet

**Résidence Raymond Queneau**

13, 15 et 16 juillet

**Parc Chapelle Charbon**

### ACTIVITÉS LUDIQUES AMASCO / LA MAISON BLEUE

Du 12 au 19 juillet

**La Maison Bleue**

**24, avenue de la Porte Montmartre**

### ATELIERS RADIO RAPTZ

19, 21 et 22 juillet

**Square du 21 avril 1944**

9 juillet, 20 et 21 août

**Résidence Valentin Abeille**

24, 27 et 28 août

**Square Charles Hermite**

[www.raptz.com](http://www.raptz.com)

### KIOSQUE JEUNE

**Vous avez entre**

**13 et 30 ans ? Le**

**kiosque jeunes de la**

**Ville de Paris vous**

**propose de profiter**

**d'une grande offre**

**culturelle avec des**

**tarifs avantageux,**

**mais aussi**

**d'entrées gratuites.**

**Rendez-vous sur**

**[kiosquejeunes.paris](http://kiosquejeunes.paris)**



### ATELIER ARTISTIQUE « S'ÉCRIRE »

12-20 ans

21 juillet de 17h à 19h

**Maison de la Conversation**

**10-12 rue Maurice Grimaud**

### ATELIERS ARTISTIQUES ART EXPRIM

Le 20 juillet et le 14 août de 16h à 19h

**Square du 122, rue des Poissonniers**

22 juillet et 12 août de 16h à 19h

**Parc Chapelle Charbon**

20 juillet, 10 août de 16h à 19h

**Square Léon**

13 août de 16h à 19h

**Square Sainte Hélène, 43 rue Letort**

7, 9, 10 juillet, 14, et du 18 au 21 août

**Résidence Valentin Abeille**

[www.art-exprim.com](http://www.art-exprim.com)

### ATELIERS THÉÂTRE À TIRE D'AILES

Du 24 au 31 juillet et du 26 au 29 août à 20h

**Parc Chapelle Charbon**

### ATELIER FANTASTIQUE PLASTIQUE

24 juillet à 16h30

**Institut des Cultures d'Islam – 19, rue Léon**

[www.institut-cultures-islam.org](http://www.institut-cultures-islam.org)

### FESTIVAL DES SAVOIRS ET DES ARTS

Du 26 au 31 juillet de 15h à 20h

**Jardin René Binet**

### TOURNOIS E-SPORT OASIS18

21 août à 22h

**Mail Binet**

#### ESPACES PARIS

#### JEUNES

Les Espaces

Paris Jeunes et

les Centres Paris

Anim proposent de

nombreuses activités

à destination des

16-25 ans. Découvrez

les activités

quotidiennes des

structures du 18<sup>e</sup> sur

[quefaire.paris.fr](http://quefaire.paris.fr)



# Familles, petite enfance

Les horaires de ces événements peuvent être susceptibles de changer.  
Rendez-vous sur [mairie18.paris.fr](http://mairie18.paris.fr) avant de vous déplacer

## S'AMUSER EN FAMILLE

À partir du 11 juillet

Crèche du 12, avenue de la Porte des Poissonniers

## FERME URBAINE RENÉ BINET

Un espace de sensibilisation des petits et grands à l'agriculture urbaine.

Tous les samedis de 13h30 à 18h30

Visites guidées tous les samedis sur inscription via [www.quefaireaparis.fr](http://www.quefaireaparis.fr)

Jardin René Binet

## L'HEURE DU CONTE BIBLIOTHÈQUE SABATIER

Pour les 0-3 ans

Chaque 1er samedi du mois à 10h30

Pour les 4-6 ans

Chaque dernier samedi du mois à 10h30

Square Kriegel-Valrimont

## LES RUES AUX ENFANTS HOME SWEET MÔMES

Animations, jeux et espaces familles

Du 8 juillet au 14 août, chaque jeudi, samedi et dimanche de 15h à 20h

Rue Richomme

## ATELIERS SPORTIFS ET ARTISTIQUES – YARALÉ

10,11, 17, 24, et 31 juillet de 16h00 à 19h00

Rue Richomme

4, 18, 25 juillet de 16h00 à 19h00

Jardins d'Éole

## ESPACE JEUX - LE PETIT NEY

13, 15, 16, 20, 22, 23 juillet, 24, 26 et 27 août de 10h à 12h30 et de 15h à 18h

Jardin René Binet

## LUDOTHÈQUE ITINÉRANTE LUDOMOUV

Du 13 au 18 juillet

Square Rachmaninov

Du 3 au 15 août

Jardins d'Éole



© Erwan Floch

## S'AMUSER EN FAMILLE

Dans le cadre de la Ville du Quart d'Heure, les cours d'écoles et de crèches s'ouvrent au public le samedi pour des activités. "S'amuser en famille", dispositif déployé dans les crèches, vise tout les familles des tout petits pour proposer des activités adaptées.

# Séniors

## MULTIACTIVITÉS – AMUNANTI

18 juillet de 14h à 17h30

*Résidence Valentin Abeille*

21 juillet de 10h30 à 12h

*Square Rachmaninov*

21 juillet de 16h à 17h30

*Square Charles Hermite*

## LUDOMOBILE KALUMBA

Du 3 au 5 août

*Jardins d'Éole*

15, 18 et 19 septembre

*Esplanade Nathalie Sarraute*

## ANIMATIONS DIVERSES KAPSEURS DE L'AFEV

4 août

*Rue Emile Blémont, rue André Messager*

## DÉCOUVERTE DU SON DIZONORD

4 et 25 août après-midi

*Placette Blémont*

## JEUX EN BOIS ET DE SOCIÉTÉ LUDOMONDE

Du 23 au 27 août de 14h à 19h

*Esplanade Nathalie Sarraute*



© Erwan Floch

Les clubs séniors proposent une programmation hebdomadaire en juillet.

## CLUB LAMARCK

*Ateliers créatifs et ping-pong*

Le lundi de 14h à 16h

*Bibliothèque puis jeux*

Le mardi de 10h à 12h et de 14h à 16h

*Automassage, art et ping-pong*

Le mercredi de 10h30 à 11h30 et de 14h à 16h

*Revue de presse et ping-pong*

Le vendredi de 14h30 à 16h30

*13, rue de la Bonne*

*Le jeudi : équilibre à 11h15 au square de la Turlure et ping-pong à 14h30 au square Carpeaux*

## CLUB DES ARÈNES DE MONTMARTRE

*Jardinage et écoute musicale*

Le lundi de 10h à 11h et de 14h à 16h

*Atelier peinture et jeux de mémoire*

Le mardi de 10h à 12h et de 14h30 à 16h30

*Tai Chi*

Le jeudi de 15h à 17h

*6, rue Gabrielle*

## CLUB GEORGETTE AGUTTE

*Initiation à internet, mosaïque, sophrologie*

Le lundi de 10h à 12h, de 14h à 16h et de 15h à 16h

*Anglais, jeux de carte, coquille d'oeuf et mosaïque*

Le mardi de 10h30 à 12h, de 14h à 16h

*Ecoute musicale, loto*

Le mercredi de 10h30 à 12h et à 14h

*Bien-être et détente, pilates*

Le jeudi de 10h30 et 11h30 et de 14h à 15h

*Couture, jeux de cartes et de mémoire*

Le vendredi à 10h, 14h et 14h30

*8, rue Georgette Agutte*



## Les bibliothèques à l'heure d'été

Fermées les 14 juillet et 14 août

**Jacqueline de Romilly**

Mardi - Vendredi : 14h-19h

Samedi : 10h-13h / 14h-18h

**Goutte d'Or**

Mardi - Vendredi : 14h-19h

Samedi : 10h-13h / 14h-18h

**Vaclav Havel**

mardi - vendredi 14h-19h

Samedi 10h-18h

**Maurice Genevoix**

Mardi - samedi : 14h-18h



## Les parcs et jardins du 18<sup>e</sup>

**Parc Chapelle Charbon – 5Z, rue de la Croix Moreau**

**Jardins d'Éole – 20, rue du Département**

**Square Rachmaninov – 16, rue Tristan Tzara**

**Jardin René Binet – 52, rue René Binet**

**Square Carpeaux – 23, rue Carpeaux**

**Square Serpollet – 25, rue des Cloys**

**Square Kriegel-Valrimont – 1, square de Clignancourt**

**Square Charles Hermite – 40, rue Charles Hermite**

**Square Louise de Marillac – Place de la Chapelle**

**Square Carpeaux – 23, rue Carpeaux**

**Square Raymond Queneau – 22, rue Raymond Queneau**

**Jardin des Poissonniers – 122, rue des Poissonniers**

**Square du 21 avril 1944 – rue Pierre Mauroy**

**Square de Jessaint – Place de la Chapelle**

**Square Léon – 20, rue des Gardes**

**Square Louise Michel – Place Saint-Pierre**



# M18

**Directeur  
de la Publication :**

Éric Lejoindre,  
Maire du 18<sup>e</sup>

**Rédaction en chef  
et coordination :**

Mairie du 18<sup>e</sup> -  
Service communication

**Mise en page :**

Mairie du 18<sup>e</sup> -  
Service communication

**Conception graphique  
et illustrations :**

© Stéphanie Léonard -  
thylacine.fr

**Photographies :**

Erwan Floc'h, Juliette Jem,  
Mairie du 18<sup>e</sup>,  
Ville de Paris,  
Sonia Yassa, Simon  
Lemarchand  
Photo de couverture :  
© Juliette Jem

**Impression :**

Fabrègue Imprimeur

**Dépôt légal :** Juillet 2021

**Tirage :**

100 000 exemplaires

La mairie et les associations du 18<sup>e</sup> présentent le :

# FORUM DU TEMPS LIBRE ET DES LOISIRS

- samedi 11 septembre 2021 -  
de 10h à 18h



Illustration : Séverine Bourguignon® - Conception graphique : Caroline Franc

**VENEZ FAIRE LE PLEIN D'ACTIVITÉS POUR L'ANNÉE !**

**Accessibilité PMR**

Esplanade Nathalie Sarraute (Halle Pajol), gymnase Micheline Ostermeyer, cour du collège Aimé Césaire  
M<sup>e</sup> Marx Dormoy (L12), La Chapelle (L2) - Navette gratuite en petit train jusqu'au forum  
Départ : porte Montmartre / 1<sup>er</sup> arrêt : Mairie du 18<sup>e</sup> / 2<sup>ème</sup> arrêt : place Louis Baillot (arrêt bus 60) / Arrivée : gymnase